

ÖVERSÄTTNING

Jord- och skogsbruksministeriet
PL 30
00023 VALTIONEUVOSTO

Referens: Begäran om yttrande (2012-08-22) 1579/443/2012

EU-KOMMISSIONENS FÖRSLAG OM FISKEMÖJLIGHETER I ÖSTERSJÖN FÖR ÅR 2013

Finsk-svenska gränsälvskommisionen yttrar sig, med hänvisning till sin mandat, endast över den del av kommissionens förslag som gäller lax i delområdena 22-32.

I dokumentet konstateras att "Förslaget är inte bara en reaktion på kortsiktiga problem utan ingår också i ett långsiktigare sammanhang för att gradvis minska fiskeuttaget till en nivå som är hållbar i det långa loppet". Dessutom konstateras att förslagets genomförande leder till att "Fiskeverksamheten på lång sikt kommer att bli mer hållbar". De ovanstående uttalandena visar att till och med kommissionen själv tvekar på riktigheten och resultaten av sitt eget förslag.

Under bearbetning av sitt ställningstagande har kommissionen strävat efter att lyssna på olika intressegrupper i frågan på en någorlunda bred front. När det gäller samråd konstateras det bl.a. att "utan att gå emot befintlig politik, eller försämra läget för känsliga resurser, har man i förslaget i möjligaste mån tagit hänsyn till de preliminära åsikter som framfördes". Bland de intressegrupper som samråts representerar det internationella havsforskningsinstitutet ICES den bästa vetenskapliga kunskapen i det ärende som nu behandlas. ICES har föreslagit en fångstkot på 54 000 laxar i delområdena 22-32 för år 2013. Kommissionens förslagskvot på 108 762 är något mindre än för föregående år 2012, vilket är en god inriktning. Förslaget innebär dock en fördubbling av ICES:s förslag. Finsk-svenska gränsälvskommisionen anser att det är ytterst beklagligt att kommissionen inte tagit tillräcklig hänsyn till ICES:s förslag och riskerar på så sätt återhämtningen av naturliga laxstammar i de aktuella områdena.

Finsk-svenska gränsälvskommisionen framhåller att vikten av att de vilda laxstammarna förstärks så fort och så riskfritt som möjligt ligger i alla parter intresse. Detta skulle även garantera en säkerställning av intressen för det ytterst viktiga yrkesfisket. Kommersiell försäljning av lax bör tillåtas endast för yrkesfiskare. Yrkesfiske borde utvecklas så att det koncentreras så nära olika stammars föryngringsälvar som möjligt, vilket i sin tur skulle bidra till att möjliggöra reglering av vissa specifika stammar.

Matti Hepola
Finsk ordförande

Johan Antti
Svensk ordförande

Kari Kinnunen
t.f. sekreterare